三盛連記

Sam Shing Lin Kee Co
Sey. 4385 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.

本號專造各款頂靚皮靴工精料眞比美於西人所造之工料發售各款趨時合脚靚皮靴鞋修整舊靴有粒索衣穫香輪皮急袋等雜貨留意光顧在片打街門牌一號

新晒尤魚蝦米蝦肉霉香咸魚時價

淨糯米粉 五磅庄 十磅庄 一百磅十八元五毛
淨粘米粉仝上 一百磅十八元五毛
星麥英崙洗衣刷 一打五元七毛

已上俱做發行
Wing Hem Fish Co. Fairville, N. B. Can.

譚聲禮告啓

告廣粉米糧司公魚尤譚榮

英泩尤魚唐山糯米粉發行

米粉之小庄相字卩

本號始創晒英艚魚迄今開辦多年屢蒙各寶號光顧不勝銘感矣茲恩各貴號由遠來辦來各字號生粉實難分別何種米粉也現本號為振興中國貨不惜資本特着幾個股實商人在中國各埠挑選土產上白大糯米粘米運來自開機器搗粉偶搀碱各粉專做餐行按價極廉而論該粉宜有自讚但係真正貨而且新鮮幼滑保全該粉原質食味甘香包無船倉蒸氣迎鈹失味之敗確係與遠來運來各號生粉有天淵之分別 諸君採辦認明包面魚嗦商標細觀貨色庶不致悞不勝幸甚此佈

本樓在雲埠片打街夾卡路街角喊線矢磨四叁六十
本樓主人謹啓

圖精造宏巴閣車

承印中西文件

新辦到各種小說軒

HO SUN HING
438 MAIN STREET
VANCOUVER. B. C.

電話SEY.1113

副內字笠巴字粒發售

時欵國旗信箋兼有成

▲接整水龍廣告

本號專接修整水龍喉幷裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便幷以廉價相就奉友光顧由電話通知從速應命

電話詩麼叁九貳九
D. Drummond
209 Pender St. E.
Phone Sey. 3929
Vancouver. B. C.

▲品珍館新張廣告

品茗最足怡情 珍饈惟期適口 故榮根風味 尚貽雅十品題 雞黍留餐 猶令高賢珍賞 本店新張伊始 每日飯晏小酌 麵食炒賣 隨時可以供嘉客之所求 諸君不我遐棄 本主人下楊以待

▲本店在片打街東門牌一百四十四號
▲喊線〔詩麼〕一五一九

本館主人披露

章記號

JUN. KEE CO.
13 Canton St. P.o. Box 366
Vancouver B.C.

圖久遠交晏仰其心爲經紹信和上西文門牌照

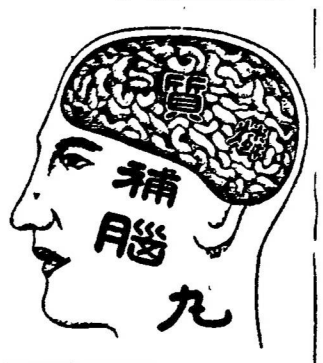
司理人阮本祝

慎

▲辦到八邦花旗參發售

特等參每磅十二元半
超等參每磅十元
等參每磅八元
中等參每磅六元半
發行相官寄費客自理

五洲藥房謹啓



燐質爲補腦必需之劑久爲歐美各國醫藥大家所允認此丸純用燐質配以滋神補腎之藥對於神經衰弱腦痛腰痛精神恍惚善忘呆思腎虧陽委凡一切由腦病而發之症候服之最有靈效此丸乃依據理化與實驗而配製並非空言欺世者比衆生諸君幸垂鑒焉

價目大鐒二元小鐒一元二每打大廿元小十二元

五洲大藥房總批發

華打文自來墨水筆

新到自來墨水筆十四企力金咀吸墨自然如上圖每支一元五毛

買後九天如不滿意包換漏墨塞墨永遠包整

五十二號花銀筆夾每支二元七五
五十二號金筆夾每支三元七五
九十二號金夾金圈每支四元七五
五十四號花銀筆夾每支四元二五
五十四號金圈金夾每支六元五
五十二號筆身包金每支六元

三五二號筆身包金每支六元

五洲藥房謹啓

Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

紅十字
風濕膏藥
每張二毫五仙

香薄荷牙粉 每鐒二毫五仙
洗牙香滑膏 每枝二毛五

▲驗眼配鏡

本藥房不惜重資由花旗辦到新式驗眼機器最精良較鏡器械凡有眼朦眼視力不足者請來本藥房取一等中國水晶或英美好鏡以新式器械按照較合必使光線相符增加視力眼朦者變爲光明短視者轉能遠視保精護神有益衛生若金絲若玳瑁比種式齊備製惠顧厚禮歡迎

舖在雲哥華埠中華會館樓下

五洲大藥房啓

五洲藥房發售
此藥水尚治皮膚濕等頑癢不堪或起皰粒或現紅痲不論癢癩癬等專能潤皮止癢功效卓著 每罇價銀五毫 外埠加郵資

ENG CHOW CO.
104 PENDER ST.E.VANCOUVER.B.C.

立止鼻血藥散

"THE BEST THAT MONEY CAN BUY"
"Broke In Razor Strops"
THE KOKEN LINES
TO 3.00 EACH
SOLD BY

朱去非先生立止流鼻血散每包五毫

滑臟鮮熱藥水五毛
頭痛藥圓弍毛五
肚痛脾瀉藥水一毛五
寮仔藥粉每盅三毫
木虱藥粉每盅二毛
氣汗粉每一毛

▲新到大宗皮帶

有鋼利之剃刀仍須有好皮帶常常磨勵乃能發其銳而顯其鋒小号常有底好鋼利剃刀今由紐約製造廠新到大宗勵刀皮帶謹將價錢等分表列於下

甲等皮帶每條六元五毛
乙等皮帶每條六元
丙等皮帶每條五元二五
丁等皮帶每條四元五毛
戊等皮帶每條三元五毛
己等皮帶每條二元
庚等皮帶每條二元七五
辛等皮帶每條二元
壬 皮帶每條一元八五
癸等皮帶每條 元二五

五洲藥房謹啓

華瑞開市廣告

山珍海錯陳瑞品於綺筵珠米瓊漿對華觴於此席況餐英之嘉客頻來館閣之名流戾止本主人特命上等庖人烹飪以待今當新張伊始

諸君子祈垂顧焉

館在片打街一百〇二号半
喊線矢吆一二七五

本館主人啓

(餐)館

▼◎▲新機明怡利公司廣告

本號特聘名師揀選十足金粟打造各樣首飾專辦各種大小鐘鏢幷修整時鐘如蒙光顧取價格外從廉乞留意焉

黃昂滋
司事人蔣逸琴仝啓
黃昂佐

Sun Kee Ming Yee Lee Co. 433 Columbia Ave.
Phone Sey. 4048 Vancouver, B. C.

◀大阪商船公司加添新船前往香港▶

▼◎▲最大新船到域

大阪商船公司即年再加添二萬屯大新輪船一對名曰亞利遠拿丸又名亞利信拿丸特式大艙客位早年由港往來萬二屯大各輪船即年改行別處現今由域埠往來香港本公司改用堅固最大雙機雙輪快捷大輪船六艘 律二萬屯大每点鐘行十八英海里各船大艙客位天然特式專接大艙客往來香港船上設有大廳一所特利便大艙貴客閒坐談話安息遊戲各床位地方廣雅通爽電灯光輝每床位另派麥草毡貴客安枕自然厨厠均在艙內地上落不使拔步之勞每船均用華厨周待福食茶水豐美船上人員一律厚待大艙內地特閒便有女客房位價照大艙客位收遠近各埠親友榮旋請搭本公司特式大艙客位新船回國依期出埠

▲二萬屯大新船六艘
由域多利往香港船期列 新歷日期

夏威丸 九月廿八日 十二月廿八日
非洲丸 十月十五日 元月 十八日
亞利丸 十月三十日 元月 廿八日
遠拿丸
亞利丸 十一月廿日 二月 十二日
比拿丸
亞利丸 十二月一日 二月 廿五日
信拿丸
呂宋丸 十二月十三 三月 初八日

域多利埠 華人代理 華隆黃華 啓

民國九年 九月十号